

Germany-Meppen: Dredging and pumping works for water treatment plant installations

OJ S 27/2015 07/02/2015

Contract notice

Works

Directive 2004/18/EC

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Wasser- und Schifffahrtsamt Meppen

Postal address: Herzog-Arenberg Straße 66

Town: Meppen

Postal code: 49716

Country: Germany

For the attention of: Klaus Flöter

E-mail: wsa-meppen@wsv.bund.de

Telephone: +49 5931848322

Fax: +49 5931848222

Internet address(es):General address of the contracting authority: www.wsa-meppen.de**Additional information can be obtained from:**

the abovementioned address

Specifications and additional documents (including documents for competitive dialogue and a dynamic purchasing system) can be obtained from:

the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted: the abovementioned address**I.2. Type of the contracting authority**

Other: Wasserstraßenwesen

I.3. Main activity

Other: Bau

I.4. Contract award on behalf of other contracting authorities

The contracting authority is purchasing on behalf of other contracting authorities: no

Section II: Object of the contract

II.1. Description**II.1.1. Title attributed to the contract by the contracting authority**

Wasserinjektionsbaggerung im unteren Vorhafen der Schleuse Herbrum im Winter 2015.

II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery

Works

Execution

Main site or place of performance: Herbrum. Landkreis. Emsland.

NUTS code DE949 Emsland

II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

The notice involves a public contract

II.1.4. Information about framework agreement

II.1.5. Short description of the contract or purchase(s)

Wasserinjektionsbaggerung im unteren Vorhafen der Schleuse Herbrum im Winter 2015.

II.1.6. CPV code(s)

45245000 Dredging and pumping works for water treatment plant installations

II.1.7. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

II.1.8. Lots

This contract is divided into lots: yes

Tenders may be submitted for one lot only

II.1.9. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2. Scope of the procurement

II.2.1. Total quantity or scope

Ca. 100 000 m³ Bodenabtrag im Wasserinjektionsverfahren (fluidisieren des Baggergutes durch Wasserdruck), in den Schwebezustand versetzen und in Richtung Unterems zu bewegen. Vorgesehene Baggerzeit tideabhängig ca. 200 Stunden.

II.2.2. Information about options

Options: no

II.2.3. Information about renewals

II.3. Duration of the contract or time limit for completion

Start 17.3.2015. Completion 31.3.2015

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions related to the contract

III.1.1. Deposits and guarantees required

Siehe Vergabeunterlagen.

III.1.2. Main financing conditions and payment arrangements and/or reference to the relevant provisions governing them

Zahlungen erfolgen nach der VOB/B und den „Zusätzlichen Vertragsbedingungen für die Ausführung von Bauleistungen – einheitliche Fassung – Wasserstrassen“.

III.1.3. Legal form to be taken by the group of economic operators to whom the contract is to be awarded

Gesamtschuldnerisch haftend mit bevollmächtigtem Vertreter.

III.1.4. Contract performance conditions

The performance of the contract is subject to particular conditions: yes

Description of particular conditions: Ausführungsende bis spätestens zum Ende der 14.KW 2015. Dem Bieter wird freigestellt, neben dem Hauptangebot auch Nebenangebote einzureichen. Die im folgenden aufgeführten Mindestanforderungen sind bei der Ausarbeitung von Nebenangeboten zwingend einzuhalten:

Baggerstunden: 200 h,
Baggergerät: Wasserinjektionsgerät,
Pumpenleistungen: mindestens 8 000 m³,
Balkenbreite: 10,50 m-12 m,
Injektionswassertiefe: 3 m bis 8 m (tidebedingt).

III.2. Conditions for participation

III.2.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions: Der Bieter hat mit dem Angebot zum Nachweis seiner Fachkunde, Leistungsfähigkeit und Zuverlässigkeit eine direkt abrufbare Eintragung in die allgemein zugängliche Liste des Vereins für Präqualifizierung von Bauunternehmen e. V. (Präqualifikationsverzeichnis) nachzuweisen.

Der Nachweis der Eignung kann auch durch Eigenerklärung gemäß der „Eigenerklärung zur Eignung“ erbracht werden. Das Formblatt liegt den Ausschreibungsunterlagen bei. Darüber hinaus hat der Bieter Referenzlisten zum Nachweis seiner Fachkunde, Zuverlässigkeit und Leistungsfähigkeit beizufügen.

Ausländische Bewerber haben gleichwertige Bescheinigungen ihres Herkunftslandes vorzulegen.

Der Auftraggeber wird für den Bieter, der den Zuschlag erhalten soll, einen Auszug aus dem Bundes-Zentralregister anfordern. Ausländische Bieter haben gleichwertige Bescheinigungen ihres Herkunftslandes vorzulegen.

III.2.2. Economic and financial ability

List and brief description of conditions: Der Bieter hat mit dem Angebot zum Nachweis seiner Fachkunde, Leistungsfähigkeit und Zuverlässigkeit eine direkt abrufbare Eintragung in die allgemein zugängliche Liste des Vereins für Präqualifizierung von Bauunternehmen e. V. (Präqualifikationsverzeichnis) nachzuweisen.

Der Nachweis der Eignung kann auch durch Eigenerklärung gem. der „Eigenerklärung zur Eignung“ erbracht werden.

Das Formblatt ist den Ausschreibungsunterlagen beigelegt.

Darüber hinaus hat der Bieter zum Nachweis seiner Fachkunde folgende Angaben gem. § 6 Abs. 3 Nr. 3 VOB/A zu machen:

III.2.3. Technical and professional ability

List and brief description of conditions:

Der Bieter hat mit dem Angebot zum Nachweis seiner Fachkunde, Leistungsfähigkeit und Zuverlässigkeit eine direkt abrufbare Eintragung in die allgemein zugängliche Liste des Vereins für Präqualifizierung von Bauunternehmen e. V. (Präqualifikationsverzeichnis) nachzuweisen.

Der Nachweis der Eignung kann auch durch Eigenerklärung gem. der „Eigenerklärung zur Eignung“ erbracht werden.

Das Formblatt ist den Ausschreibungsunterlagen beigelegt.

Darüber hinaus hat der Bieter zum Nachweis seiner Fachkunde folgende Angaben gem. § 6 Abs. 3 Nr. 3 VOB/A zu machen:

Minimum level(s) of standards possibly required:

Die gemäß § 6 (3) VOB/A vorzulegende Referenzen müssen in einer Gesamtbewertung folgenden Mindeststandards genügen, damit sie als vergleichbar mit der zu vergebenden Leistung angesehen werden können:

III.2.4. Information about reserved contracts

III.3. Conditions specific to services contracts

III.3.1. Information about a particular profession

Execution of the service is reserved to a particular profession: no

III.3.2. Information about staff responsible for the performance of the contract

Obligation to indicate the names and professional qualifications of the staff assigned to performing the contract: yes

Section IV: Procedure

IV.1. Type of procedure

IV.1.1. Type of procedure

Open

IV.1.2. Information about the limits on the number of candidates to be invited

IV.1.3. Information about reduction of the number of solutions or tenders during negotiation or dialogue

Recourse to staged procedure to gradually reduce the number of solutions to be discussed or tenders to be negotiated no

IV.2. Award criteria

IV.2.1. Award criteria

The most economically advantageous tender in terms of Criteria below

1. Preis. Weighting 90
2. Technischer Wert. Weighting 10

IV.2.2. Information about electronic auction

An electronic auction will be used: no

IV.3. Administrative information

IV.3.1. File reference number attributed by the contracting authority

2-231.2-Gew /21

IV.3.2. Previous publication concerning this procedure

no

IV.3.3. Conditions for obtaining specifications and additional documents or descriptive document

Time limit for receipt of requests for documents or for accessing documents: 24.2.2015 - 11:00

Payable documents: yes

Price: 25,00 EUR

Terms and method of payment: Die Vergabeunterlagen sind bei der unter Abschnitt I.1) aufgeführten Stelle abzufordern. Sie werden nur versandt, wenn der Nachweis über die Einzahlung mit der Anforderung vorgelegt wird. Das eingezahlte Entgelt wird nicht erstattet.

Die Einzahlung sind bei der:
Deutsche Bundesbank Saarbrücken,
IBAN: DE81590000000059001020,
BIC: MARKDEF1590,
mit dem Vermerk
„Kassenzeichen Nr. 115900058964 Wassereinjektionsbaggerung im unteren Vorhafen der
Schleuse Herbrum im Winter 2015“ vorzunehmen.

IV.3.4. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

24.2.2015 - 11:00

IV.3.5. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.3.6. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

German.

Other:

IV.3.7. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

until: 13.3.2015

IV.3.8. Conditions for opening of tenders

Date: 24.2.2015 - 11:00

Place:

Anschrift siehe Abschnitt I.1).

Persons authorised to be present at the opening of tenders: yes

Information about authorised persons and opening procedure: Bieter und ihre
Bevollmächtigten.

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.2. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

VI.3. Additional information

Da der geschätzte Auftragswert unterhalb des EG-Schwellenwertes liegt und ein grenzüberschreitendes Interesse (Binnenmarktrelevanz) zugrunde gelegt wird, erfolgt die anschließende Vergabe nach den Regelungen des nationalen Vergaberechts.
Derzeit ist eine elektronische Angebotsabgabe nicht möglich.

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Generaldirektion Wasserstraßen und Schifffahrt – Außenstelle West –
Nachprüfungsstelle

Postal address: Cheruskerring 11

Town: Münster

Postal code: 48147

Country: Germany

Telephone: +49 25127080

Fax: +49 2512708115

VI.4.2. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures: Ein Vergabenachprüfungsantrag wegen einer Mitteilung des Auftraggebers einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, ist nach § 107 Abs. 3 Nr. 4 GWB nur innerhalb von 15 Kalendertagen nach Eingang der Mitteilung beim Bieter /Bewerber zulässig.

VI.4.3. Service from which information about the review procedure may be obtained

VI.5. Date of dispatch of this notice

3.2.2015